



[hr] Upute za uporabu i montažu

Kuhinjska napa

Kazalo

UPUTE ZA UPORABU.....	2	Što učiniti kod smetnji?.....	8
Namjenska uporaba	2	Servisna služba	8
Važne sigurnosne napomene	3		
Zaštita okoliša	4	UPUTE ZA MONTAŽU.....	9
Načini rada.....	5	Važne sigurnosne napomene	10
Upravljanje uređajem.....	5	Opće napomene	11
Čišćenje i održavanje.....	6	Instalacija.....	13

UPUTE ZA UPORABU

Kontakt podatke za sve države na?i ?ete u priloženom popisu servisnih službi.

⚠ Namjenska uporaba

Pročitajte pažljivo ovu uputu. Samo tada ćete moći sigurno i pravilno rukovati Vašim uređajem. Čuvajte upute za upotrebu i ugradnju za kasniju uporabu ili za sljedećeg vlasnika uređaja.

Sigurnost pri uporabi zajamčena je samo kod stručne ugradnje sukladno uputama za uporabu. Instalater je odgovoran za besprijekorno funkcioniranje na mjestu postavljanja.

Ovaj uređaj namijenjen je za uporabu u kućanstvima te unutar kuće. Uređaj nije primjerен za uporabu vani. Uređaj nadzirite tijekom rada. Proizvođač ne jamči za štete nastale zbog nestručne uporabe ili zbog nepravilnog rukovanja.

Ovaj uređaj predviđen je za korištenje do visine od maksimalno 2000 metara iznad morske razine.

Ovaj uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina nadalje i osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili osobe s nedovoljnim iskustvom ili znanjem ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili ako ih je osoba uputila glede sigurnog korištenja uređaja i ako su razumjeli opasnosti koje iz toga proizlaze.

Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Djeca ne smiju čistiti i održavati uređaj ukoliko nemaju 15 godina i više i ako su pod nadzorom.

Djecu mlađu od 8 godina držite na sigurnoj udaljenosti od priključnog voda.

Provjerite uređaj kada ste ga raspakirali. Ne priključujte ga ako je došlo do oštećenja prilikom transporta.

Ovaj uređaj nije namijenjen za rad s vanjskim vremenskim sklopnim satom ili daljinskim upravljanjem.

⚠️ Važne sigurnosne napomene

Pročitajte pažljivo ovu uputu. Samo tada ćete moći sigurno i pravilno rukovati Vašim uređajem. Čuvajte upute za upotrebu i ugradnju za kasniju uporabu ili za sljedećeg vlasnika uređaja.

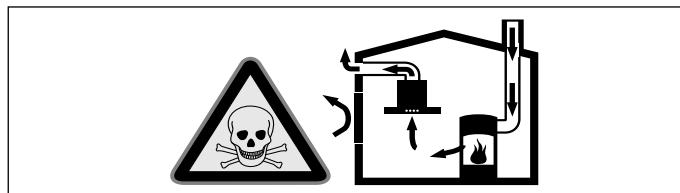
Opasnost od gušenja!

Ambalažni materijal opasan je za djecu. Djeci nikada ne dopustite igranje s ambalažnim materijalom.

Opasnost po život!

Usisani plinovi koji izgaraju mogu uzrokovati otrovanja.

Uvijek se pobrinite za dostatan dovod zraka ukoliko se uređaj koristi u radu s odlaznim zrakom i s grijalima na plamen koja ovise o zraku iz prostorije.

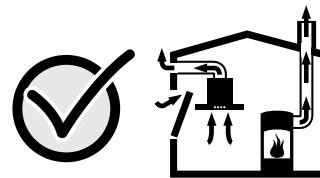


Grijala na plamen koja ovise o zraku iz prostorije (npr. plinska grijala, grijala na ulje i drva ili ugljen, protočni grijaci vode, uređaji za pripremu tople vode) troše zrak za sagorijevanje iz prostorije u kojoj je postavljen uređaj i odvode dimne plinove kroz dimvodne uređaje (npr. dimnjak) na otvoreno.

Kada se ovi uređaji koriste u kombinaciji s napom, iz kuhinje i susjednih prostorija izvlači se sobni zrak a da pritom dovod zraka nije dovoljan, te tako nastaje podtlak. Otvorni plinovi iz dimnjaka ili odvodnog okna usisavaju se natrag u stambeni prostor.

- Stoga se uvijek treba pobrinuti za dostatan dovod zraka.
- Samo jedan dovodno-odvodni zidni otvor za zrak ne jamči poštivanje graničnih vrijednosti.

Bezopasna uporaba je moguća samo ako u prostoriji u kojoj je postavljeno grijalo na plamen podtlak ne prekoračuje 4 Pa (0,04 mbar). To se može postići ako zrak potreban za sagorijevanje može protjecati kroz otvore koji se ne mogu zatvoriti, kao npr. u vratima, prozorima te kroz otvore povezane sa zidnim otvorom za dovod/odvod zraka ili putem nekih drugih tehničkih mjera.



U svakom se slučaju posavjetujte s nadležnim dimnjačarom koji može ocijeniti mogućnosti prozračivanja čitave kuće te vam dati predložiti odgovarajuće mjere za prozračivanje.

Ukoliko se napa koristi isključivo za rad s optičkim zrakom, rad uređaja moguć je bez ograničenja.

Opasnost od požara!

- Naslage masnoća na filtru za masnoću bi se mogle zapaliti.

Filtar za masnoću čistite najmanje svaka 2 mjeseca.

Uredaj nikada ne koristite bez filtra za masnoću.

- Naslage masnoća na filtru za masnoću bi se mogle zapaliti. U blizini uređaja nikada ne radite s otvorenim plamenom (npr. flambiranje). Uredaj postavljajte u blizini grijala na kruta goriva (npr. drva ili ugljen) samo kada je na njima zatvoreni otvor koji se ne može skinuti. Iskre ne smiju letjeti.
- Vruće ulje i masti mogu se brzo zapaliti. Ne ostavljajte vruće ulje i masti bez nadzora. Nikada ne gasite vatru vodom. Isključite kuhalo. Ugasite pažljivo vatru poklopcem, dekom za gašenje požara ili sličnim.
- Plinska kuhališta na kojima nije postavljeno posuđe za kuhanje razvijaju veliku vrućinu. Uredaj za prozračivanje koji je postavljen iznad plinskog kuhala može se oštetiti ili zapaliti. Plinska kuhališta koristite samo kada je na njima postavljeno posuđe.
- Kod istovremenog rada više plinskih kuhališta razvija se velika vrućina. Uredaj za prozračivanje koji je postavljen iznad plinskog kuhala može se oštetiti ili zapaliti. Nikada istovremeno ne koristite dva plinska kuhala s velikim plamenom duže od 15 minuta. Veliki plamenik s više od 5kW (wok) odgovara snazi dvaju plinskih plamenika.

Opasnost od opeklina!

Dostupni dijelovi postaju vrući tijekom upotrebe. Nikada ne dirajte vruće dijelove. Djecu držite na sigurnoj udaljenosti.

Opasnost od ozljede!

- Sastavni dijelovi unutar uređaja mogu biti oštrih rubova. Nosite zaštitne rukavice.
- Predmeti koje ste postavili na uređaj bi mogli ispasti. Ne stavlajte predmete na uređaj.
- Svjetlo LED lampice jako je prodorno i moglo bi oštetići oči (skupina opasnosti 1). Ne gledajte duže od 100 sekundi izravno u uključenu LED lampicu.

Opasnost od strujnog udara!

- Neispravni uređaj može uzrokovati strujni udar. Nikada ne uključujte neispravni uređaj. Izvucite mrežni utikač ili isključite osigurač u ormariću s osiguračima. Nazovite servis.
- Nestručni popravci su opasni. Popravke i zamjenu neispravnih spojnih kabela smije izvršavati samo osoblje tehničkog servisa s propisnom obukom. Ako je uređaj u kvaru, iskopčajte ga iz utičnice ili izvadite osigurač iz kutije s osiguračima. Nazovite tehnički servis.
- Prodor vlage može izazvati strujni udar. Ne smiju se koristiti visokotlačni uređaji za čišćenje ili uređaji za čišćenje parom.

Uzroci šteta

Oprez!

Opasnost od oštećenja uslijed korozijskih oštećenja. Uredaj kod kuhanja uvijek uključite kako biste spriječili stvaranje kondenzata. Kondenzat može uzrokovati oštećenja od korozije.

Neispravnu žarulju odmah izmijenite kako biste spriječili preopterećenje ostalih žarulja.

Opasnost od ozljeda zbog vlage koja je prodrla u elektroniku. Upravljačke elemente nikada ne čistite vlažnom krpom.

Oštećenje površine zbog neprimjerenočišćenja. Površine od oplemenjenog čelika uvijek čistite u smjeru kako su brušene. Za čišćenje upravljačkih elemenata nemojte koristiti sredstvo za čišćenje oplemenjenog čelika.

Oštećenja površine zbog oštrih ili nagrizajućih sredstva za čišćenje. Nikada ne upotrebljavajte oštra i nagrizajuća sredstva za čišćenje.

Opasnost od oštećenja uslijed povrata kondenzata. Kanal za odlazni zrak instalirajte s blagim padom iz uređaja (nagib od 1°).

Zaštita okoliša

Vaš novi uređaj je posebno energetski učinkovit. Ovdje ćete naći savjete kako možete uštediti još više energije prilikom korištenja uređaja i kako ćete ispravno zbrinuti stari uređaj.

Ušteda energije

- Prilikom kuhanja pobrinite se da ima dovoljno dolaznog zraka kako bi kuhinjska napa mogla učinkovito raditi i proizvoditi manje buke prilikom rada.
- Stupanj ventilatora prilagodite intenzitetu kuhinjske pare. Intenzivni stupanj koristite samo po potrebi. Na nižem stupanju ventilatora je i manja potrošnja energije.
- U slučaju intenzivne kuhinjske pare odaberite viši stupanj ventilatora. Kuhinjska para koja je već nastala u kuhinji nužno produljuje rad kuhinjske nape.
- Kuhinjsku napu isključite ako vam više nije potrebna.
- Isključite osvjetljenje ako vam više nije potrebno.
- Filtre očistite odnosno zamijenite u navedenim vremenskim razmacima kako biste povećali učinkovitost ventilacije i izbjegli opasnost od požara.

Ekološki prihvatljivo zbrinjavanje

Ambalažu zbrinite na ekološki prihvatljiv način.



Ovaj je uređaj označen u skladu s europskom smjernicom 2012/19/EU o otpadnim električnim i elektronskim uređajima (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Smjernica određuje okvir za povratak i zbrinjavanje otpadnih uređaja valjan u cijeloj Europskoj Uniji.

Načini rada

Ovaj uređaj možete koristiti u načinu rada s odlaznim ili optočnim zrakom.

Rad s odlaznim zrakom



Usisani zrak čisti se prolaskom kroz filter za masnoću te se kroz cjevovod odvodi na otvoreno.

Napomena: Odlazni zrak ne smije se ispušтati u dimnjak za odvod dima ili ispušnih plinova koji se koriste niti u otvore koji služe za prozračivanje prostorija u kojima su postavljena grijala na plamen.

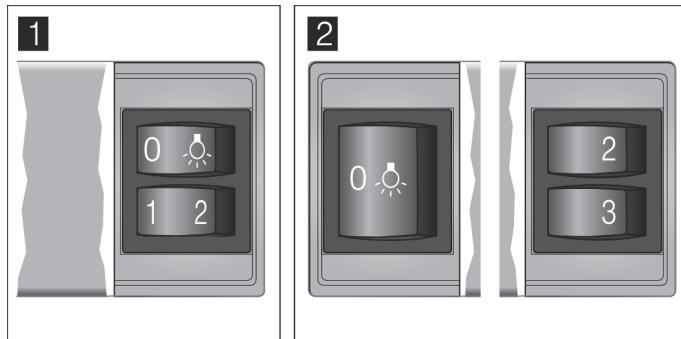
- Ukoliko se odlazni zrak odvodi u dimnjak za odvod dima ili ispušnih plinova koji nisu u radu, u tom slučaju valja pribaviti suglasnost nadležnog dimnjačara.
- Ukoliko se odlazni zrak odvodi kroz vanjski zid, tada valja koristiti teleskopski zidni otvor.

Upravljanje uređajem

Ove upute vrijede za različite varijante uređaja. Moguće je da su navedene i neke karakteristike opreme koje se ne tiču Vašeg uređaja.

Napomena: Uključite napu kada započnete kuhati te je isključite tek nekoliko minuta nakon kraja kuhanja. Tako ćete na najučinkovitiji način ukloniti paru od kuhanja.

Upravljačka ploča varijanta 1 i 2



Objašnjenje

0,	Svetlo isklj/isklj
1	Stupanj ventilatora 1
2	Stupanj ventilatora 2
3	Stupanj ventilatora 3

Podešavanje ventilatora

Uključivanje

Izvucite ladicu filtra. Ventilator počinje s radom na odabranom stupnju.

Pritisnite tipke 1, 2 ili 3 kako biste promijenili jačinu ventilacije.

Isključivanje

Ladicu filtra umetnите do graničnika.

Napomena: Kod ponovnog izvlačenja ladice filtra ventilator počinje s radom na zadnje odabranom stupnju ventilatora.

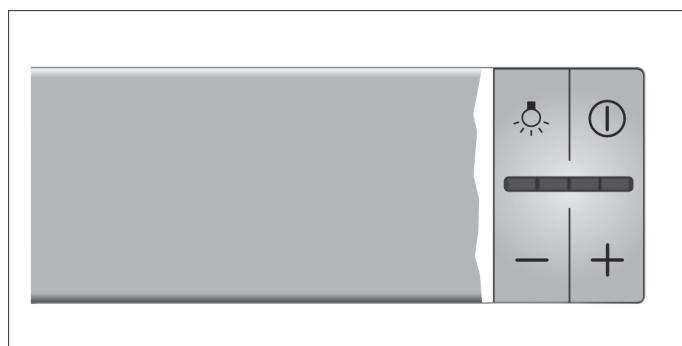
Pogon na optočni zrak



Usisani zrak čisti se prolaskom kroz filter za masnoću i filter s aktivnim ugljenom te se ponovno dovodi u kuhinju.

Napomena: Kako biste smanjili mirise pri radu s optočnim zrakom, morate ugraditi filter s aktivnim ugljenom. Različite mogućnosti za rad uređaja s optočnim zrakom ćete pronaći u prospektu ili se raspitajte kod Vašeg specijaliziranog trgovca. Potreban pribor pronaći ćete u specijaliziranoj trgovini, u servisu ili u Online trgovini.

Upravljačka ploča varijanta 3



Objašnjenje

	Svetlo isklj/isklj
	Ventilacija isklj/isklj
-	Smanjivanje stupnjeva ventilacije
+	Povećavanje stupnjeva ventilacije/intenzivni stupnji

Podešavanje ventilatora

Uključivanje

Izvucite ladicu filtra i pritisnite tipku ①. Ventilator počinje s radom na stupnju 2.

Pritisnite tipke + ili - kako biste promijenili jačinu ventilacije.

Isključivanje

Pritisnite tipku ①. Umetnute ladicu filtra.

Intenzivni stupanj

Kod intenzivnog nastajanja mirisa i pare možete koristiti intenzivni stupanj.

Pritisnite tipku + dok ne počnu svijetliti sve LED lampice na prikazu. Intenzivni stupanj se aktivira.

Nakon otprilike 6 minuta elektronika se automatski vraća na niži stupanj ventilacije. Ako želite zaustaviti intenzivni stupanj prije prethodno namještenog vremena, pritisnite tipku - sve dok se ne pojavi željeni stupanj ventilacije.

Vrijeme rada je ograničeno. Ventilator se potom uključuje na niži stupanj. U svakom ga trenutku možete isključiti ručno.

Čišćenje i održavanje

⚠️ Opasnost od opekotina!

Uredaj tijekom rada postaje vruć, naročito u području žarulja. Prije čišćenja ostavite uređaj da se ohladi.

⚠️ Opasnost od strujnog udara!

Prodrla vlaga može uzrokovati strujni udar. Uredaj čistite samo s vlažnom mekom krpom. Prije čišćenja izvucite mrežni utikač ili isključite osigurač u ormariću s osiguračima.

⚠️ Opasnost od strujnog udara!

Prodor vlage može izazvati strujni udar. Ne smiju se koristiti visokotlačni uređaji za čišćenje ili uređaji za čišćenje parom.

⚠️ Opasnost od ozljede!

Sastavni dijelovi unutar uređaja mogu biti oštih rubova. Nosite zaštitne rukavice.

Sredstva za čišćenje

Kako se različite površine ne bi oštetile krivim sredstvom za čišćenje, pridržavajte se uputa u tablici. Ne koristite

- oštra ili abrazivna sredstva za čišćenje,
- sredstva za čišćenje s velikim udjelom alkohola,
- tvrde jastučiće za ribanje ili spužve za čišćenje,
- niti visokotlačni ili parni čistač.

Nove spužve prije uporabe temeljito isperite.

Poštujte sve upute i upozorenja koja su priložena sredstvima za čišćenje.

Nastavak ventilacije

Ako umetnete ladicu filtra dok napa radi, aktivira se zaustavljanje.

Nakon otprilike 10 minuta ventilator se isključuje automatski.

Osvjetljenje

Osvjetljenje možete uključiti i isključiti neovisno o prozračivanju. Pritisnite na tipku .

Područje	Sredstva za čišćenje
Plemeniti čelik	Vruća sapunica: Očistite spužvicom i obrišite mekom krpom. Površine od oplemenjenog čelika uvijek čistite u smjeru kako su brušene. Kod servisne službe ili u specijaliziranoj trgovini mogu se nabaviti posebna sredstva za čišćenje plemenitog čelika. Sredstvo za njegu nanesite mekom krpom u tankom sloju.
Lakirane površine	Vruća sapunica: Očistite vlažnom spužvicom i obrišite mekom krpom. Ne koristite sredstvo za čišćenje plemenitog čelika.
Aluminij i plastika	Sredstvo za čišćenje stakla: Čistite mekom krpom.
Staklo	Sredstvo za čišćenje stakla: Čistite mekom krpom. Ne koristite stručnjaci za staklo.
Upravljački elementi	Vruća sapunica: Očistite vlažnom spužvicom i obrišite mekom krpom. Opasnost od električnog udara zbog prodiranja vlage. Opasnost od oštećenja elektronike zbog prodiranja vlage. Upravljačke elemente nikada ne čistite vlažnom krpom. Ne koristite sredstvo za čišćenje plemenitog čelika.

Čišćenje metalnog filtra za masnoću

Ove upute vrijede za različite varijante uređaja. Moguće je da su navedene i neke karakteristike opreme koje se ne tiču Vašeg uređaja.

⚠️ Opasnost od požara!

Naslage masnoća na filtru za masnoću bi se mogle zapaliti.

Filtar za masnoću čistite najmanje svaka 2 mjeseca.

Uređaj nikada ne koristite bez filtra za masnoću.

Napomene

- Ne koristite agresivna, kisela ili lužnata sredstva za čišćenje.
- Kod čišćenja metalnog filtra za masnoću očistite i držače metalnog filtra za masnoću na uređaju vlažnom krpom.
- Metalni filter za masnoću možete oprati u perilici posuda ili ručno.

Ručno:

Napomena: Kod tvrdokorne prljavštine možete koristiti specijalno sredstvo za otapanje masnoća. Možete ga naručiti u online trgovini.

- Metalni filter za masnoću omekšajte u vrućoj sapunici .
- Za čišćenje koristite četku te filtre zatim dobro isperite.
- Metalni filter za masnoću ostavite da se ocijedi.

U perilici za suđe:

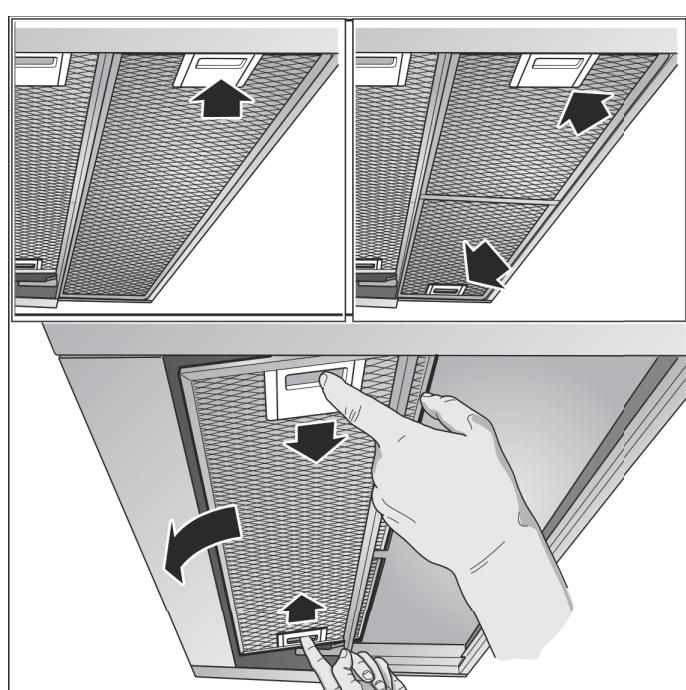
Napomena: Kod čišćenja u perilici za suđe mogu nastati blage promjene boje. To ne utječe na funkciju metalnog filtra za masnoću.

- Jako zaprljani metalni filter za masnoću ne čistite zajedno s posuđem.
- Metalni filter za masnoću možete bez problema oprati u perilici posuđa. Metalni filtri za masnoću ne smiju se priklještiti.

Demontaža metalnog filtra

1. Otvorite zasun i preklopite metalni filter za masnoću. Pritom drugom rukom uhvatite metalni filter za masnoću.

2. Metalni filter za masnoću izvadite iz držača.



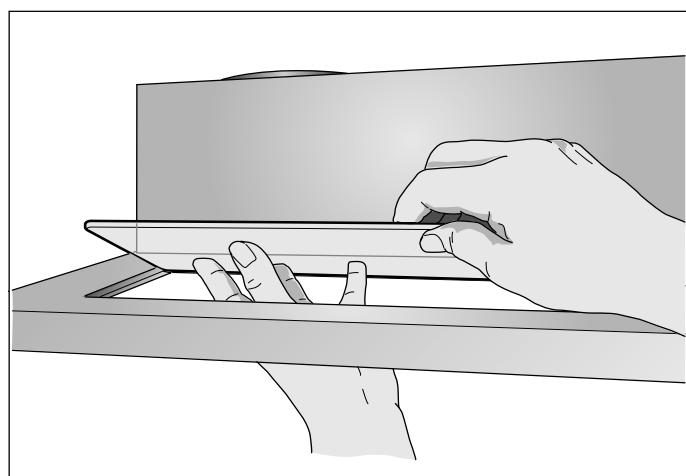
Napomene

- Može doći do sakupljanja masnoće dolje u metalnom filtru za masnoću.
- Metalni filter za masnoću držite vodoravno kako biste spriječili kapanje masnoće.

3. Očistite metalni filter za masnoću.

Kod uređaja sa staklenom pločom u ladici filtra:

- Staklena ploča se lako može skinuti i oprati u perilici posuđa.
- Za skidanje staklenu ploču oprezno podignite.



Ugradnja metalnog filtra

1. Primjena metalnog filtra.

Pritom drugom rukom primite ispod metalnog filtra.

2. Metalni filter preklopite prema gore i uglavite blokadu.

Što učiniti kod smetnji?

Često možete sami jednostavno otkloniti nastale smetnje. Prije nego što nazovete servis, molimo obratite pozornost na slijedeće napomene.

⚠️ Opasnost od električnog udara!

Nestručni popravci su opasni. Popravke i zamjenu neispravnih spojnih kabela smije izvršavati samo osoblje tehničkog servisa s propisnom obukom. Ako je uređaj u kvaru, iskopčajte ga iz utičnice ili izvadite osigurač iz kutije s osiguračima. Nazovite tehnički servis.

Tablica smetnji

Smetnja	Mogući uzrok	Rješenje
Uređaj ne funkcioniра	Utikač nije umetnut	Priklučite uređaj na struju mrežu
Nestanak struje	Provjerite rade li drugi kuhički uređaji	
Osigurač je u kvaru	U ormariću s osiguračima provjerite je li osigurač za uređaj ispravan.	
Osvjetljenje ne funkcioniра.	Žarulje su neispravne.	Za izmjenu žarulja vidi poglavje "Izmjena žarulja".

Izmjena žarulja

Ove upute vrijede za različite varijante uređaja. Moguće je da su navedene i neke karakteristike opreme koje se ne tiču Vašeg uređaja.

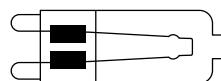
⚠️ Opasnost od opeklina!

Halogene žarulje postaju jako vruće za vrijeme rada. Još neko vrijeme nakon isključivanja postoji opasnost od opeklina. Prije zamjene ostavite halogene žarulje da se ohlade.

⚠️ Opasnost od strujnog udara!

Kod izmjene žarulja su kontakti grla žarulje pod naponom. Prije izmjene izvucite mrežni utikač ili isključite osigurač u ormariću s osiguračima.

Važno! Koristite samo žarulje istog tipa i iste snage.

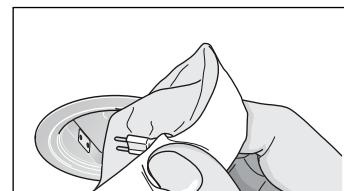
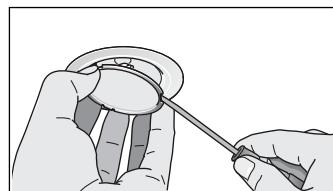


HSGST/C/UB-20-230-G9

Izmjena halogenih žarulja

Napomena: Halogene žarulje se kod umetanja ne smiju dodirivati za stakleni dio. Za umetanje halogene žarulje koristite čistu krpu.

1. Prsten žarulje oprezno izvadite pomoću primjerenog alata.
2. Izvucite žarulju i zamijenite je istim tipom žarulje.



3. Postavite pokrov žarulje.
4. Ponovno umetnite mrežni utikač odn. ponovno uključite osigurač.

LED-žarulje

Pokvarene LED žarulje smiju mijenjati samo proizvođač, njegova korisnička služba ili ovlašteno stručno osoblje (elektro instalater).

⚠️ Opasnost od ozljede!

Svetlo LED lampice jako je prodorno i moglo bi oštetiti oči (skupina opasnosti 1). Ne gledajte duže od 100 sekundi izravno u uključenu LED lampicu.

Servisna služba

Ako je vašem uređaju potreban popravak na usluzi vam stoji naš servis. Uvijek pronalazimo odgovarajuće rješenje, pa i da spriječimo nepotrebne intervencije naših tehničara.

Kada pozivate servis, molimo navedite broj proizvoda (E-br.) i tvornički broj (FD-br.) kako bi Vas mogli stručno savjetovati. Tipsku pločicu s brojem pronaći u unutrašnjosti uređaja (za to demontirajte metalni filter za masnoću).

Kako u slučaju potrebe ne biste trebali predugo tražiti, ovdje možete unijeti podatke Vašeg uređaja i telefonski broj servisa.

E-br.	FD-br.
Servisna služba %	

Molimo uzmite u obzir da posjet servisnog tehničara u slučaju neispravnog rukovanja čak i tijekom garancijskog perioda nije besplatan.

Kontakt podatke za sve države na?i ?ete u priloženom popisu servisnih službi.

Pribor

(nije sadržano u opsegu isporuke)

Napomena: Ove upute vrijede za različite varijante uređaja. Moguće je da je naveden poseban pribor koji se ne odnosi na vaš uređaj.

Napomena: Pridržavajte se uputa za postavljanje u priboru.

Pribor

Narudžbeni broj

Prvo opremanje:

Početnički komplet za pogon na optični zrak 5Z5145X5
11008080

Zamjenski filter za početnički komplet

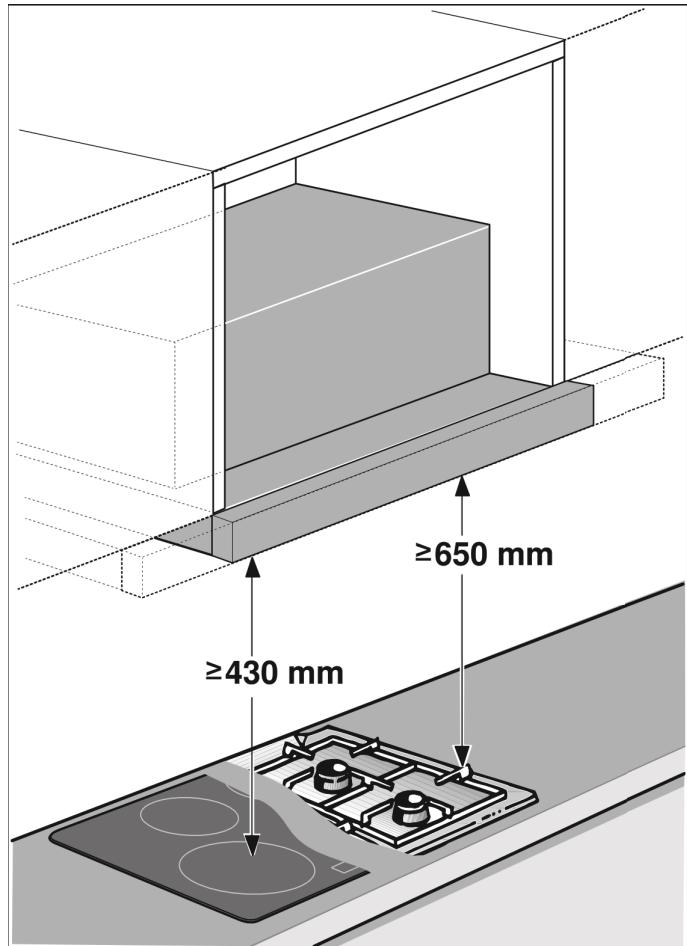
Uhvatna letvica 60 cm:

Plemeniti čelik 5Z5760N0

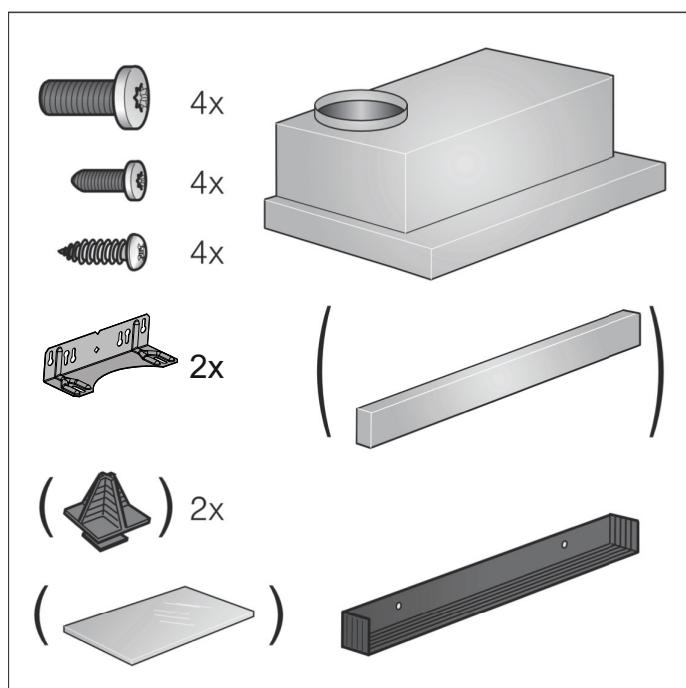
UPUTE ZA MONTAŽU

Ove upute vrijede za različite varijante uređaja. Moguće je da su navedene i neke karakteristike opreme koje se ne tiču Vašeg uređaja.

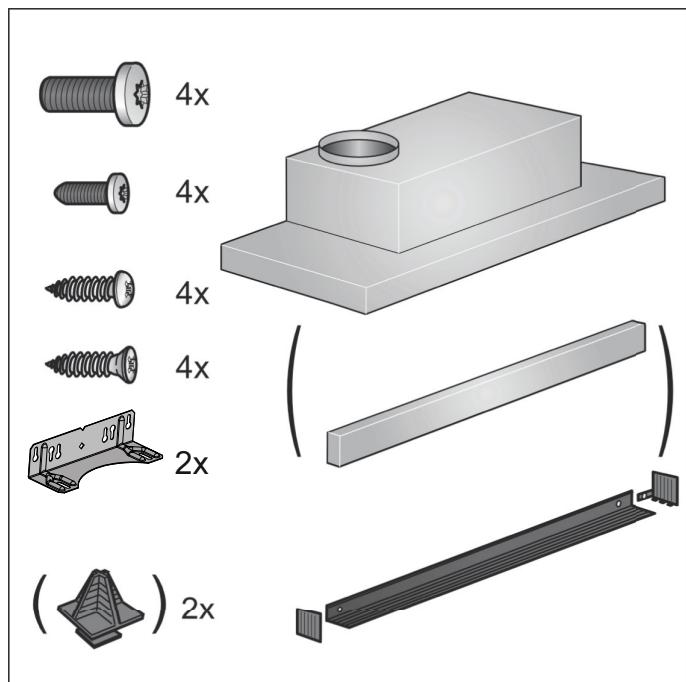
- Ovaj uređaj se instalira u gornji element.
- Za dodatan poseban pribor (npr. za rad s optočnim zrakom) poštujte priložene upute za postavljanje.
- Površine uređaja su osjetljive. Kod instalacije izbjegavajte oštećenja.



Širina uređaja 60cm:



Širina uređaja 90cm:



⚠ Važne sigurnosne napomene

Pročitajte pažljivo ovu uputu. Samo tada ćete moći sigurno i pravilno rukovati Vašim uređajem. Čuvajte upute za upotrebu i ugradnju za kasniju uporabu ili za sljedećeg vlasnika uređaja.

Sigurnost pri uporabi zajamčena je samo kod stručne ugradnje sukladno uputama za uporabu. Instalater je odgovoran za besprijekorno funkcioniranje na mjestu postavljanja.

Širina nape se barem mora podudarati sa širinom kuhalista.

Kod instalacije morate poštivati aktualno važeće propise gradnje i propise lokalnih distributera struje i plina.

Prilikom odvođenja odlaznog zraka valja poštivati zakonske propise (npr. zakone o gradnji).

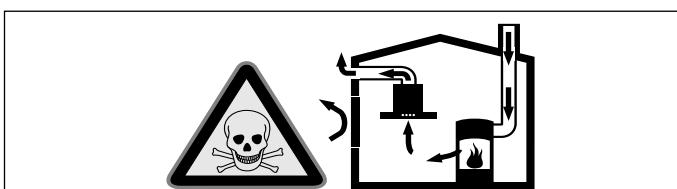
Opasnost po život!

Usisani plinovi koji izgaraju mogu uzrokovati otrovanja. Odlazni zrak ne smije se ispušтati u dimnjak za odvod dima ili ispušnih plinova koji se koriste niti u otvore koji služe za prozračivanje prostorija u kojima su postavljena grijala na plamen. Ukoliko se odlazni zrak odvodi u dimnjak za odvod dima ili ispušnih plinova koji nisu u radu, u tom slučaju valja pribaviti suglasnost nadležnog dimnjačara.

Opasnost po život!

Usisani plinovi koji izgaraju mogu uzrokovati otrovanja.

Uvijek se pobrinite za dostatan dovod zraka ukoliko se uređaj koristi u radu s odlaznim zrakom i s grijalima na plamen koja ovisi o zraku iz prostorije.

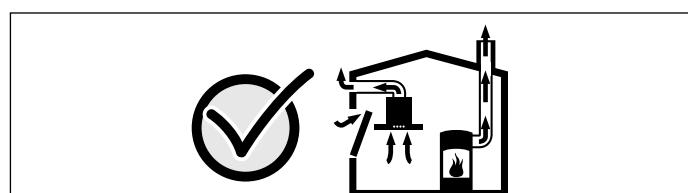


Grijala na plamen koja ovise o zraku iz prostorije (npr. plinska grijala, grijala na ulje i drva ili ugljen, protočni grijaci vode, uređaji za pripremu tople vode) troše zrak za sagorijevanje iz prostorije u kojoj je postavljen uređaj i odvode dimne plinove kroz dimovodne uređaje (npr. dimnjak) na otvoreno.

Kada se ovi uređaji koriste u kombinaciji s napom, iz kuhinje i susjednih prostorija izvlači se sobni zrak a da pritom dovod zraka nije dovoljan, te tako nastaje podtlak. Otvorni plinovi iz dimnjaka ili odvodnog okna usisavaju se natrag u stambeni prostor.

- Stoga se uvijek treba pobrinuti za dostatan dovod zraka.
- Samo jedan dovodno-odvodni zidni otvor za zrak ne jamči poštivanje graničnih vrijednosti.

Bezopasna uporaba je moguća samo ako u prostoriji u kojoj je postavljeno grijalo na plamen podtlak ne prekoračuje 4 Pa (0,04 mbar). To se može postići ako zrak potreban za sagorijevanje može protjecati kroz otvore koji se ne mogu zatvoriti, kao npr. u vratima, prozorima te kroz otvore povezane sa zidnim otvorom za dovod/odvod zraka ili putem nekih drugih tehničkih mjera.



U svakom se slučaju posavjetujte s nadležnim dimnjačarom koji može ocijeniti mogućnosti prozračivanja čitave kuće te vam dati predložiti odgovarajuće mjere za prozračivanje.

Ukoliko se napa koristi isključivo za rad s optočnim zrakom, rad uređaja moguć je bez ograničenja.

Opasnost po život!

Usisani plinovi koji izgaraju mogu uzrokovati otrovanja. Kod instaliranja ventilacije s ložištem koje je povezano s dimnjakom valja dovod struje nape opremiti primjerenim sigurnosnim spojem.

Opasnost od požara!

Naslage masnoća na filteru za masnoću bi se mogle zapaliti. Valja poštivati zadani sigurnosni razmak kako bi se izbjegao zastoj topline. Poštujte informacije za Vaš štednjak. Ukoliko se plinska i električna kuhalia zajedno koriste, vrijeti najveći navedeni razmak.

Uredaj se samo s jedne strane smije instalirati uz visoki element ili zid. Razmak do zida ili visokog elementa mora iznositi najmanje 50 mm.

Opasnost od ozljede!

- Sastavni dijelovi unutar uređaja mogu biti oštrih rubova. Nosite zaštitne rukavice.
- Ako uređaj nije propisno pričvršćen, može ispasti. Svi pričvršni elementi moraju biti čvrsto i sigurno montirani.
- Uređaj je težak. Za pomicanje uređaja potrebne su 2 osobe. Koristite samo primjerena pomagala.

Opasnost od strujnog udara!

Sastavni dijelovi unutar uređaja mogu biti oštrih rubova. Priključni kabel se može oštetiti. Tijekom instalacije ne savijajte i ne stišćite priključni kabel.

Opasnost od strujnog udara!

Isključivanje uređaja iz električne mreže mora biti omogućeno u svakom trenutku. Uređaj se smije priključiti samo na propisno instaliranu utičnicu sa zaštitnim kontaktom. Ako utikač nakon ugradnje više nije dostupan, onda u fiksno postavljenoj električnoj instalaciji treba predvidjeti napravu za razdvajanje u fazama sukladno odredbama za postavljanje. Samo elektrotehničar smije izvršiti fiksno postavljanje električne instalacije. Preporučujemo da instalirate zaštitnu strojnu sklopku (ZS-sklopku) u strujnom krugu napajanja uređaja.

Opće napomene

Rad s odlaznim zrakom

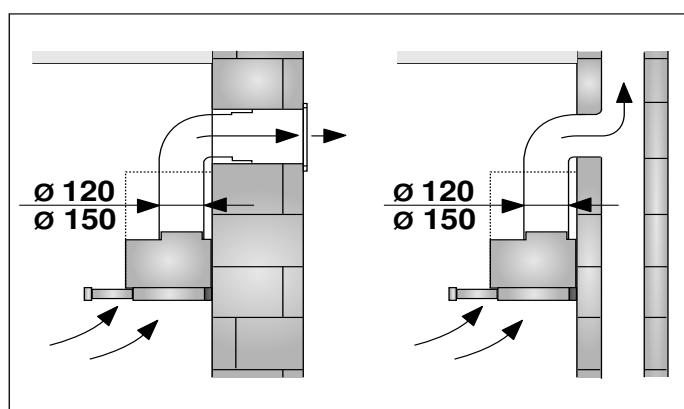
⚠️ Opasnost po život!

Usisani plinovi koji izgaraju mogu uzrokovati otrovanja. Odlazni zrak ne smije se ispušтati u dimnjak za odvod dima ili ispušni plinova koji se koriste niti u otvore koji služe za prozračivanje prostorija u kojima su postavljena grijala na plamen. Ukoliko se odlazni zrak odvodi u dimnjak za odvod dima ili ispušnih plinova koji nisu u radu, u tom slučaju valja pribaviti suglasnost nadležnog dimnjačara.

Ako se odlazni zrak odvodi kroz vanjski zid, tada valja koristiti teleskopski zidni ormarić.

Ovod za odlazni zrak

Napomena: Za reklamacije čiji uzrok bi mogao biti neispravan dimovod, proizvođač uređaja ne preuzima odgovornost.



- Uređaj postiže svoj optimalni učinak kada je spojen kratkom, ravnom cijevi za odlazni zrak i što je moguće većim promjerom cijevi.
- Ako se koristi duga, hrapava cijev za odlazni zrak, cijev s puno koljena ili cijevi promjera manjeg od 150 mm, ne postiže se optimalni učinak usisa, a rad ventilatora postaje sve glasniji.
- Cijevi ili crijeva za polaganje odvodnog voda moraju biti od nezapaljivog materijala.

Okrugle cijevi

Preporuča se unutarnji promjer cijevi od 150 mm, ali najmanje od 120 mm.

Ravni kanali

Unutarnji presjek mora odgovarati promjeru okrugle cijevi.

Ø 150 mm cca. 177 cm²

Ø 120 mm cca. 113 cm²

- Ravni kanali ne bi trebali imati oštra skretanja.
- Kod promjera cijevi koji odstupaju od navedenih dimenzija koristite traku za brtvljenje.

Električni priključak

⚠️ Opasnost od strujnog udara!

Sastavni dijelovi unutar uređaja mogu biti oštrih rubova. Priključni kabel se može oštetiti. Tijekom instalacije ne savijajte i ne stišćite priključni kabel.

Potrebni podaci za priključivanje nalaze se na tipskoj pločici u unutrašnjosti uređaja, za to demontirajte metalni filter za masnoću.

Dužina priključnog voda oko 1,30 m

Ovaj uređaj odgovara odredbama EZ za zaštitu od radiosmetnji.

⚠️ Opasnost od strujnog udara!

Isključivanje uređaja iz električne mreže mora biti omogućeno u svakom trenutku. Uređaj se smije priključiti samo na propisno instaliranu utičnicu sa zaštitnim kontaktom. Ako utikač nakon ugradnje više nije dostupan, onda u fiksno postavljenoj električnoj instalaciji treba predvidjeti napravu za razdvajanje u fazama sukladno odredbama za postavljanje. Samo elektrotehničar smije izvršiti fiksno postavljanje električne instalacije. Preporučujemo da instalirate zaštitnu strojnu sklopku (ZS-sklopku) u strujnom krugu napajanja uređaja.

Priprema elementa namještaja

- Ugradbeni element mora biti vodoravno postavljen i imati dovoljnu nosivost.
- Maksimalna težina nape iznosi 18kg.

Dimenzije uređaja i sigurnosni razmak

- Pridržavajte se dimenzija uređaja.
- Pridržavajte se sigurnosnog razmaka.

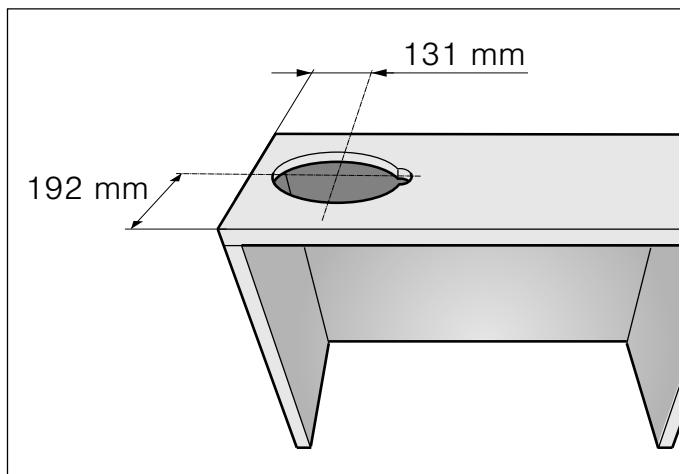
Ukoliko je u uputama za instalaciju plinskog štednjaka propisan razmak koji odstupa od navedenih dimenzija, uvijek uzmite u obzir najveći razmak.

Ugradbeni element mora biti otporan na temperaturu do 90°C. Stabilnost ugradbenog elementa mora biti osigurana i nakon izrezivanja.

Napa je predviđena za ugradnju u gornji element sa sljedećim dimenzijama:

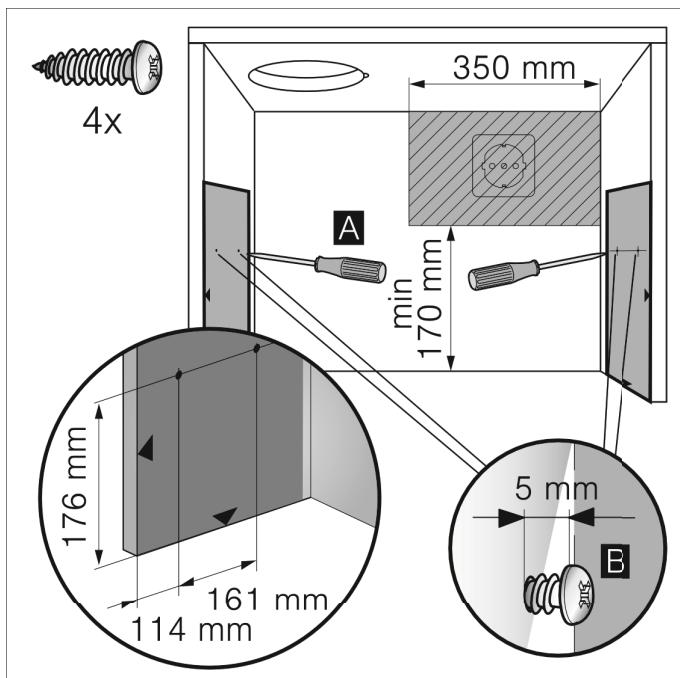
Širina	600 mm
Dubina	min. 320 mm
Visina	min. 390 mm

1. Izrežite otvor za cijev za odvod zraka. U tu svrhu napravite otvor u stropu ili stražnjoj stijenci ugradbenog elementa s dodatnim urezom za mrežni priključni kabel.



2. Skinite dno elementa ako postoji. Označite točke za pričvršćivanje na unutarnjim stijenkama elementa i probušite dlijetom. Za označavanje točaka za pričvršćivanje koristite priloženi predložak. A

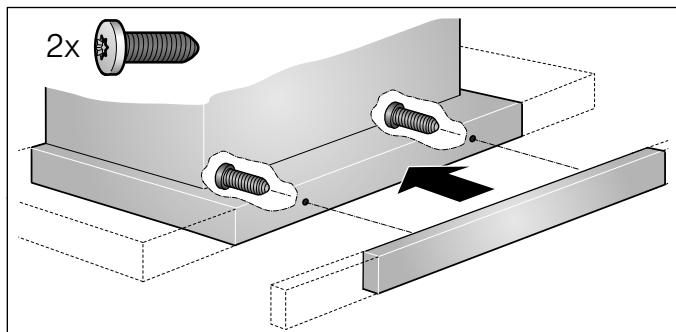
3. Uvijte 4 priložena vijka za kutne držače u razmaku do 5 mm. B



Pripremanje uređaja

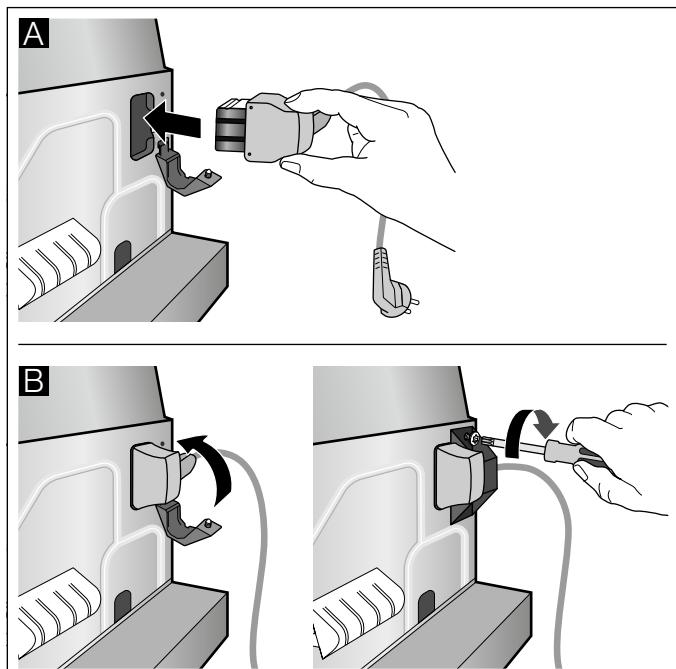
Na ladicu filtra valja pričvrstiti uhvatnu letvicu. To može biti uhvatna letvica koja je priložena ili koja se može dobiti kao pribor

1. Uhvatnu letvicu pričvrstite priloženim vijcima na ladicu filtra.

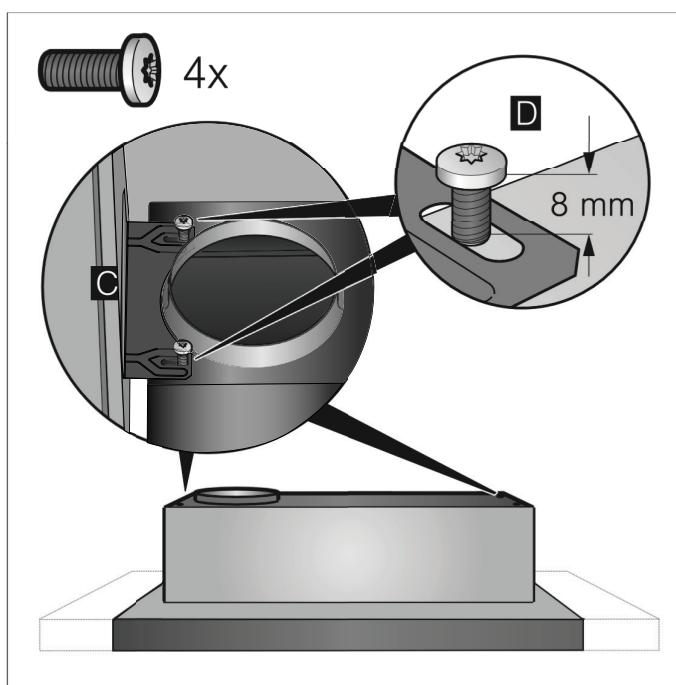


2. Utaknite priloženi mrežni priključni kabel u uređaj. A

3. Mrežni priključni kabel osigurajte vlačnim rasterećenjem. B



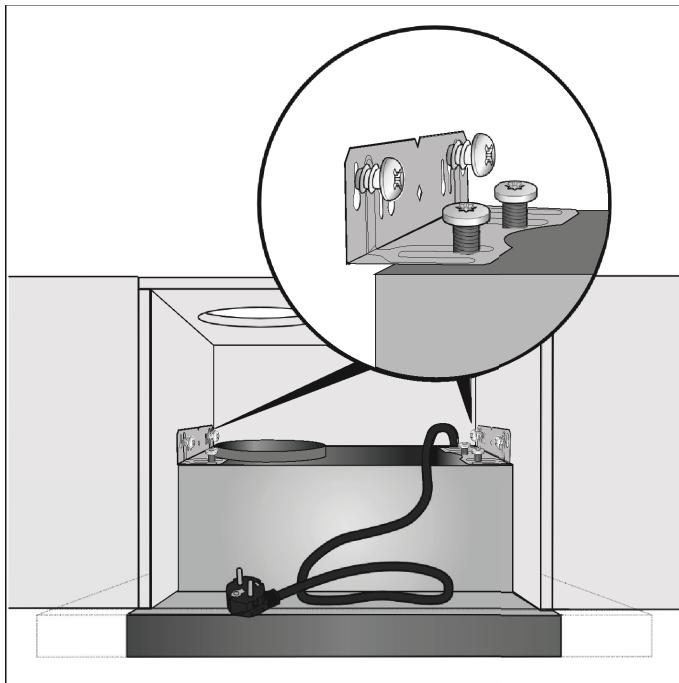
4. Pričvrstite 2 kutna držača na uređaj. Pazite na položaj vijaka. C Pritom uvijte vijke u razmaku od 8 mm. D



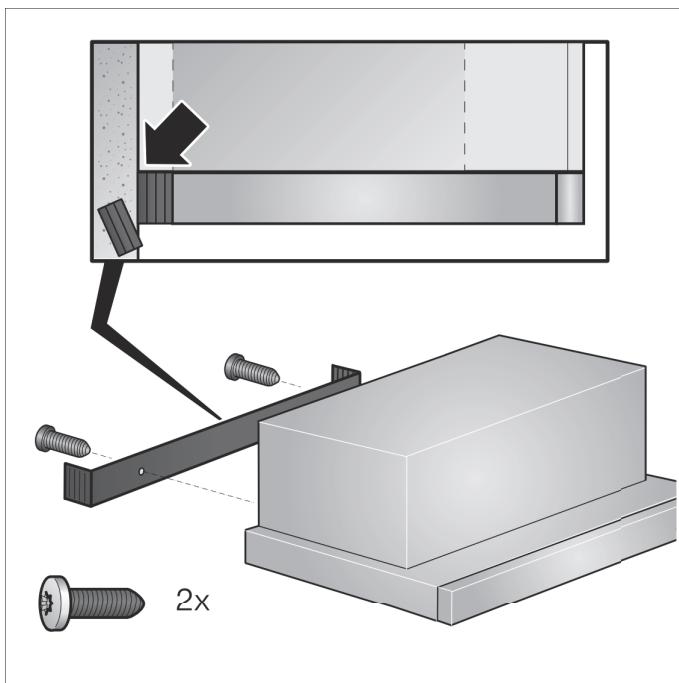
Instalacija

Ugradnja

- Objesite uređaj s kutnim držaćima na vijke i poravnajte ga.



- Izmjerite razmak od uređaja do zida i označite na zidnoj završnoj letvici.
- Ako je potrebno, zidnu završnu letvicu skratite na potrebnu dimenziju.
- Skinite uređaj sa zida i vijcima pričvrstite zidnu završnu letvicu.



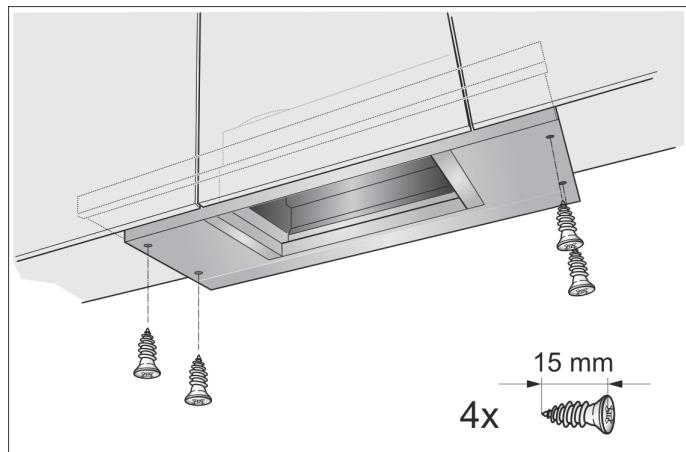
- Ponovno objesite uređaj, poravnajte ga i pričvrstite vijcima. Oprezno zategnite sve vijke.
- Izvedite električni priključak.

Napomena: Kućište nape možete obložiti u gornjem elementu. Pritom se valja pridržavati sljedećeg:

- Međudno ne smijete postavljati na kućište nape.
- Prednju oplatu ne smijete pričvrstiti na kućište.
- Uredaj mora biti dostupan za zamjenu filtra i servisnoj službi.

Širina uređaja 90cm:

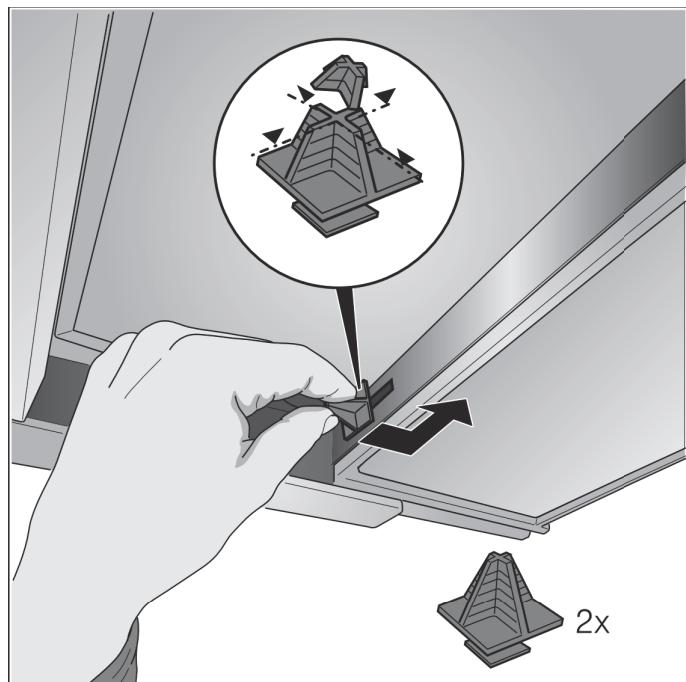
Uredaj dodatno pričvrstite vijcima na bočnim gornjim elementima.



Promjena graničnika ladice filtra

Kod nekih izvedbi uređaja možete promijeniti ladicu filtra. Kod ovih uređaja postoje razmačnici za namještanje uhvatne letvice uređaja u razini s ugradbenim elementom.

- Ladicu filtra izvucite prema naprijed.
- Razmačnike skratite na željenu dimenziju i utaknite u predviđene utore.



Pričvršćenje cijevnog spoja

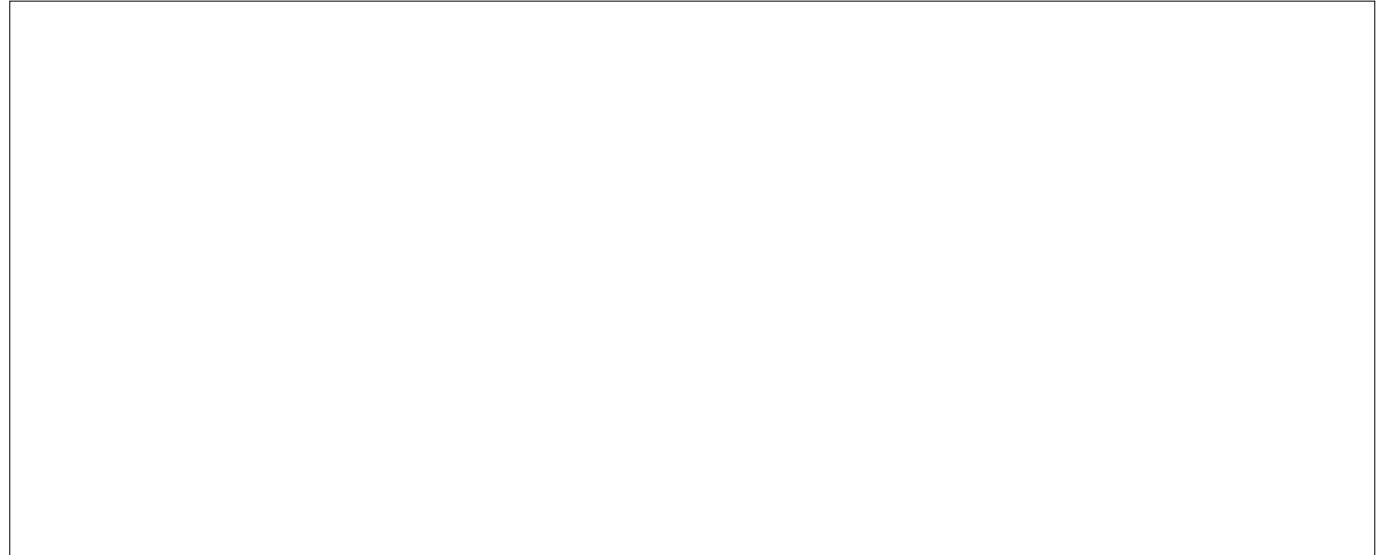
Napomena: Ukoliko koristite aluminijsku cijev, područje priključivanja prethodno podmažite.

Cijev za odlazni zrak Ø 150 mm (preporučena veličina)

Cijev za odlazni zrak priključite izravno na nastavak za zrak i pričvrstite.

Za cijev za odlazni zrak Ø 120 mm

1. Redukcijski nastavak pričvrstite izravno na nastavak za zrak.
2. Pričvrstite cijev za odlazni zrak na redukcijskom nastavku.
3. Oba spojna mjesta primjereno zabrtvite.



9001316836

HK Appliances GmbH
Auf der Drift 36
32289 Rödinghausen
DEUTSCHLAND

(970504)